



联合国 大会



Distr.
LIMITED

A/AC.237/L.17
18 March 1993
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

气候变化框架公约政府间谈判委员会
第七届会议
1993年3月15至20日, 纽约
议程项目7

委员会第七届会议报告的通过

报告草稿*

报告员: 马切伊·萨多夫斯基(波兰)

目录

	<u>段 次</u>	<u>页 次</u>
一、导言	1	3
二、组织事项	2 - 20	3
A. 会议开幕	2 - 5	3
B. 选举主席团成员	6 - 9	4
C. 通过议程	10 - 11	5

* 本文件载有报告的第一和第二节。其余各节将作为增编印发。

目录(续)

	<u>段 次</u>	<u>页 次</u>
D. 工作的安排	12	6
E. 出席情况	13 - 19	6
F. 文件	20	7
三、有关财务办法的安排和给发展中国家缔约国提供技术和财政支助的事项		
A. 第11条(财务办法)的实施,第1至4段		
B. 向发展中国家缔约国提供技术和财政支助		
四、程序、体制问题和法律事项		
缔约国会议的议事规则		
五、《气候框架公约》的签署和批准情况		
六、委员会未来各届会议:日程和优先次序		
七、审查临时秘书处的活动,包括审查预算外资金		
八、通过委员会第七届会议的报告		
附件:委员会在第七届会议上收到的文件的清单		

一、 导言

1. 气候变化框架公约政府间谈判委员会第七届会议于1993年3月15日至20日在纽约举行。此一会议是依照1992年12月22日题为“为今世后代保护全球气候”的大会第47/195号决议第6和7段召开的。

二、 组织事项

A. 会议开幕

2. 主席让·里佩尔先生(法国)主持了委员会本届会议的开幕。主席在表示欢迎与会者时曾回顾说,本届会议的主要目的乃是为了按照委员会第六届会议报告(A/AC.237/24)第53段内载决定讨论公约的资金机制问题。他提请大家注意有必要选出一名新的主席以及有必要替换委员会主席团数名成员,因为他们已基于各种不同的理由,放弃了他们的职位。

3. 主管政策协调和可持续发展部副秘书长,尼廷·德赛先生对会议作了讲话。他称赞退职主席曾领导进行各项谈判,从而导致通过《联合国气候变化框架公约》。此一公约不单单是一个环境公约。一点不错,它的确涉及一种全球性的环境问题,可是,对此一问题的种种对应办法却跨越了许多发展和经济方面的活动的课题。因此,本公约乃是第一件有关可持续发展的公约。他向委员会保证他和他所负责的政策协调和可持续发展部都将会充分支持有关联合国环境与发展会议的后续活动和新成立的可持续发展委员会的职务。将会作出一切努力以期确保《公约》临时秘书处能保持它在他的部内的本体并能获得适当的加强,以履行它依照大会第47/195号决议应执行的职务。他预祝委员会工作圆满成功。

4. 3月16日,新获任命的联合国环境规划署(环境规划署)执行主任,伊丽莎白·多德斯韦尔女士对委员会第四次会议作了讲话。她祝贺新获选任的主席和主席团其他成员,并且特别提到退职主席在整个谈判过程中所发挥的独特作用。她的发言

的主旨在于重申和加强她曾在委员会第六届会议上所作的关于环境规划署将会全力支持《公约》需要的承诺。环境规划署和世界气象组织都接获来自大会、其本身理事机构和《公约》本身所订各项任务；二者都具有独特的技能足以设法完成其任务。环境规划署已经大幅度地参与同其他组织(包括政府间气候变化问题小组和经济合作与发展组织(经合发组织))合办的活动,以期拟订有关温室气体的排放和吸收汇清单的方法以及评价影响的方法,并且正在几个国家进行国别研究。将会大力进行这些活动和其他的活动,以协助委员会的工作与《公约》的执行。可以同临时秘书处合作进行的具体项目包括设置一个资料交换所。她指出,这些问题均将会在委员会议程下加以讨论;她再度承诺环境规划署将提供充分的合作。环境规划署还计划恢复将工作人员借调给该秘书处,以支援其工作。她希望委员会的审议工作圆满成功。

5. 3月15日,哥伦比亚代表(以77国集团的名义)和美利坚合众国代表在第二次会议上发了言。

B. 选举主席团成员

6. 经过广泛的非正式协商后,委员会于3月16日其第3次会议上选出了下列的主席团成员以填补委员会主席团和两个工作组的空缺:

主席: 劳尔·埃斯特拉达-奥尤埃拉先生(阿根廷)

副主席: 艾哈迈德·朱格拉夫先生(阿尔及利亚)

马切伊·萨多夫斯基先生(波兰)

T.P. 斯里尼瓦森先生(印度)

佩内洛普·温斯利女士(澳大利亚)

报告员: 马切伊·萨多夫斯基先生(波兰)

第一工作组

联合主席: 马哈穆德·乌尔德·加乌斯先生(毛里塔尼亚)

科内利雅·克文内特女士(德国)

副主席: 埃德蒙多·德阿尔瓦·阿尔卡拉斯先生(墨西哥)

(负责协商)

第二工作组

联合主席: 赤尾信敏先生(日本)

罗伯特·范利埃罗普先生(瓦努阿图)

副主席: 蒂波尔·法拉戈先生(匈牙利)

7. 新获选任的主席, 劳尔·埃斯特拉达-奥尤埃拉先生(阿根廷)表示赞赏退职的主席。里配尔先生曾经不懈地工作, 使公约的谈判取得成功。他已顺利完成他的对国际社会的职责, 光耀了他的法国祖国; 法国为了表示感谢他, 已颁给他第三级法国荣誉勋位。埃斯特拉达先生表示感谢主席团内其他的退职成员, 因为他们推进了委员会的工作。他还表示感谢赤尾先生(日本)和埃德蒙多·德阿尔瓦·阿尔卡拉斯先生(墨西哥)在促成主席团成员的选举方面的杰出贡献。他表示感谢委员会选他担任此一负有重责的职位, 并承诺他会尽全力来有效地、有实益地主持委员会的工作。

8. 孟加拉国、巴巴多斯、捷克共和国、爱尔兰和尼日利亚的代表以其各自所代表的区域集团的名义发了言。瓦努阿图代表以小岛屿国家协会的名义发了言。拉脱维亚和俄罗斯联邦代表发了言。

9. 执行秘书表示特别感谢退职的主席。同里佩尔先生工作是一个殊荣; 他向秘书处提供了一切的指导、协助和支援。秘书处将会继续全力促进委员会及其主席团的工作。

C. 通过议程

10. 1993年3月15日委员会在其第一次会议上通过如下议程:

1. 组织事项:

- (a) 选举主席团成员;
- (b) 通过议程;
- (c) 安排工作。

2. 有关财务办法的安排和给发展中国家缔约国提供技术和财政支助的事项:

- (a) 第11条(财务办法)的实施,第1至4段;
 - (b) 向发展中国家缔约国提供技术和财政支助。
- 3. 程序、体制问题和法律事项:缔约国会议的议事规则。
 - 4. 《气候框架公约》的签署和批准情况。
 - 5. 委员会未来各届会议:日程和优先次序。
 - 6. 审查临时秘书处的活动,包括审查预算外资金。
 - 7. 通过委员会第七届会议的报告。

11. 委员会决定在议程项目5下审议1993年3月1日气候变化问题政府间小组的主席给委员会主席的信(A/AC.237/29,附件)。

D. 工作的安排

12. 3月15日,委员会在其第一次会议上核可了载于A/AC.237/25号文件上的委员会工作安排。

E. 出席情况

13. 下列国家的代表出席了第七届会议:

(以后插入)

14. 下列联合国办事处和方案的代表出席了会议:

(以后插入)

15. 下列联合国系统的专门机构和其他组织的代表出席了会议：

〔以后插入〕

16. 下列政府间组织的代表出席了会议：

〔以后插入〕

17. 下列在经济及社会理事会有咨询地位的非政府组织的代表出席了会议：

〔以后插入〕

18. 下列其他非政府组织的代表也出席了会议：

〔以后插入〕

19. 下列组织的一名观察员代表出席了会议：

〔以后插入〕

F. 文件

20. 委员会第七届会议收到在本报告附件上列出的文件。
